

sosialurin

t. 11820, box 76, 3800 Tórshavn
 Útgavari: Føroya Javnaðarflokkur
 Lúðstjórn: Vilhelm Johannesen (ábyrgd), t. 5611
 Johnsigurd Johannesen, t. 13242
 Prent: Prentsmiðjan á Heygsbreyt

Turisma — framleiðsla

NÚ FERÐAST fólk um nesini . . . tekur skald-ið til í eini teirri vakrastu yrkingunum vit hava um hesa árstíðina, ferðingatiðina, fólkafundar-tiðina. Nú ferðast fólk bæði um nesini, um høvini, gjøgnum luftina, millum fjalla sveima akførini.

HER HJÁ okkum er neyvan hugsað nógmið um, hvussuleiðis fór at verða, um so var at størri tal av ferðafólki kom uttanfrá fyri at læra landið at kenna. Men vit hava fingið ein ferðil av hesum, tí nú ferðast væl meiri av fremmandafólki til Føroya enn nakrantíð áður. Teir nýggju móguleikarnir at kunna hava bilin við sær, bæði við m/s England og m/s Smyrli hava veruliga opnað móguleikar, sum ikki varð hugsað stórvægis um áður.

TAÐ ER VÆL rætt, at vit eiga ikki at fáa ferðafólk til Føroya fyri einhvønn prís, vit hava heldur ikki gistingarhúsin til tess, men í ein mun eiga vit tó at gera viðurskiptini og móguleikarnar soleiðis, at ferðafólk kann koma henda vegin, stuðla teimum so tey kenna seg væl í landinum, hava hug at koma aftur, nøra áhugan fyri tí, sum framleitt verður í Føroyum.

VIT HAVA HESI árinu gjørt mong tiltøk fyri at fremja framleiðslu av føroyskum tilvirk-aðum vörum. Og nú er fólkíð komið at ferðast til okkara. Nú ber til at geva teimum størri kunnleika eisini um framleiðslu okkara, at tey kunnu veruliga kenna, at dygd er í føroyskum fiskavörum t. d.

FØROYAR ERU IKKI landið, har tú bjóðar fólk at koma fyri at búgva í tjaldbúðum, meðan tey eru her. Mong av teimum húsum kring í landinum, sum standa tóm, óbrúkt, kundu verið gjørd í soverðnan stand, at vit í summarmánaðunum høvdu ein frálíkan móguleika at givið fremmandafólki høvi til at komið til landið, ikki í stríðum streymum við lyftum um alt móguligt gott og kostnaðarlítið, men somikið av vitan, at tey, sum høvdu hug at kenna Føroyar, fingi eina ferð, sum gjørdist minnisverd og ein øktur móguleiki fyri at føroysk framleiðsla gjørdist meiri kend av út-lendingum, tað er vissuliga tørvur fyri tí.

Spinnið í Gøtu

tygum fáa gott tógv, og skjóta avgreiðslu.
 Vit keypa óvaskaða og vaskaða ull og selja øll sløg av føroyskum tógvi.

TØTINGARVIRKIÐ
 v/ Olavur Gregersen — tlf. 20 í Gøtu

dagbókin**Guðstænasta**

Komandi sunnudag verður guðstænasta í Havnar kirkju har P. M. Rasmussen prestur prædikar.

Prestainnsetan

Komandi sunnudag verður Johan Weihe innsettur sum sóknarprestur við Tveroyrar kirkju av Ejvind Vilhelm varabísp.

Missionshúsið við Landavegin

Metið í kvöld kl. 20.00.

Evangeliihúsið

Í kvöld kl. 21.00 meti í Vest-manna. Aftaná verður metið inni. Telefonandaktin: Tele-fon 12266 (talari Markus Agnes).

Filadelfia

Telefonandaktin svarar alt samdøgrið á telefon 14880.

Læknapróg

August Gabriel Wang, Kald-bak, hevur tikið læknapróg í Keyppannahavn.

Hægri handilspróg

Á Niels Brocks handilsskúla hevur Carl Aug. Arge, Tórshavn tikið próg í Hægri Handelseksamen.

HH-próg

Eydna Hansen, Tórshavn, hevur í Nykøbing (Falster) lokið HH próg.

Lærarapróg

Á Haslev seminarium hevur Adelbjørg Jacobsen úr Sand-vík tikið próg sum lærari.

Norðaldan

Sigfr Heim av línuveiðu við New Foundland.

Navnabroytan

Tórgerð og Frede, Kalsvik, Anny og Kære, Holstebro, Lisbeth, Tórshavn, Kristen Petur og Jógvan, Klaksvík, ið fyrr hava havt eftirnavnið: Ullmann Knudsen, hava fing-ið felags eftirnavnskifti til Ullmann.

Arnjlót Joensen, Skopun, hevur fingið loyvi til at bera eftirnavnið Tungá. Navna-broytingin umfatir eisini: Jógvan Finnur, Strendur, Johan Jakob og Gullbrandur Martin Joensen úr Skopun.

sosialurin

t. 11820

KUNNGERÐ

Eygnalækni Asbjørn Tønnum hevur viðtalu á Landssjúkrahúsinum (Tórshavn tlf. 13540) frá mánadegi 21/7 til og við friggjadag 25/7 og frá friggjadegi 1/8 til og við týsdag 19/8 1975 og á

Suðuroyar Sjúkrahúsi (Tveroyri, tlf. 71133) frá mánadegi 28/7 til og við mikudag 30/7 1975.

Sjúklingarnir mugu sjálvir ringja frammanundan til sjúkrahúsini og biðja um tíð.

Tað verður bert tikið ímóti sjúklingum, ið hava ávising frá lækna sínum, børn frá skúlalækninum.

Eygnalæknin er settur við rætti til privatkonsultation, t. v. s. at sjúklingarnir mugu gjalda fyri viðtaluna til læknan sjálfvan og ikki sum vant í »Leiðbeining«. Ein partur av útreiðslunum verður afturgoldin av sjúkrakassanum.

MASKINARBEIÐARA-FAKLÆRARI TIL**Tekniskan skúla**

Maður við hollum praktiskum og teoretiskum kunnleika innan fyri maskintekniska økið søkist sum faklærari fyri maskin-arbeidaralærlingar, og tað vil vera ein fyrimunur, men eingin treyt, at maðurin hevur undirvist áður.

Setanin av starvinum er treytað av góðkenning frá kenslu-málaráðnum. Árslønin, ið svarar til lønrammu 13, skalastig 18, og sum verður pristalsviðgjørd 1. april og 1. oktober, er í dag kr. 72.357,84. Royndartíðin er vanliga 2 ár, og starvið hevur eftirlønarskipan.

Starvsmaðurin má ikki hava annað arbeiði frammi hjá. Arbeiðið byrjar 1. september ella í seinasta lagi 1. oktober í ár, og má umsøjarin verða til reiðar at luttaka í pædagog-iskum og fakligum skeiðum.

Skrivlig umsókn verður í seinasta lagi 4. august 1975 at senda til

Stýrið fyri

Tekniska skúlan í Tórshavn
 TØRSGØTA 21 - 3800 TØRSHAVN

Lýsið í sosialinum

Sambært lótingslóg nr. 15 frá 5. mai 1975 eru hesir

avrokningarprísir

(t. e. prisuppgærd millum ráfiska keyparar og ráfiskagrunnin)

ásettir fyri fyrsta floks fullblóðgaðan fisk, sum avreiddur verður av føroyskum færum, galdandi fyri tíðarskeiðið 29. juni til 12. juli 1975:

Toskur	.....	yvir 70 cm 1A	2,17
—	.....	— 70 cm 1B	1,41
—	.....	44—70 cm 1A	1,45
—	.....	44—70 cm 1B	0,90
—	.....	33—44 cm	0,00
Hýsa	.....	yvir 40 cm 1A	1,40
—	.....	— 40 cm 1B	0,92
—	.....	undir 40 cm	0,00
Brosma	.....	yvir 52 cm	0,43
—	.....	undir 52 cm	0,43
Longa	.....		1,64
Upsi	.....	yvir 75 cm	0,54
—	.....	undir 75 cm	0,54
Kongafiskur	.....		0,00
Steinbitur	.....		0,90
Havtaska	.....	yvir 3 kg	1,37
Hvitingur	.....	yvir 31 cm	0,49
Blálonga	.....		1,48
Kalvi	.....	1— 4 kg	7,03
—	.....	4—60 kg	7,03
—	.....	yvir 60 kg	7,03
Sköta	.....		0,91
Reyðspreka	.....	yvir 300 g	0,98
Tunga	.....	— 300 g	1,55

Tórshavn, hin 28. juni 1975
 NEVNDIN FYRI RÁFISKAGRUNNIN